

# CENTEK



## РУКОВОДСТВО ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ

МАСЛЯНЫЕ РАДИАТОРЫ  
**СТ-6203-9, СТ-6204-11**

**МОЩНОСТЬ · КАЧЕСТВО · ДИЗАЙН**

## СОДЕРЖАНИЕ

1. Меры безопасности
2. Описание прибора
3. Комплектность
4. Порядок работы
5. Уход за прибором
6. Технические характеристики
7. Защита окружающей среды, утилизация прибора
8. Информация о сертификации, гарантийные обязательства
9. Информация о производителе, импортере

**Уважаемый потребитель!**

**Благодарим Вас за выбор продукции ТМ «Centek» и гарантируем безупречное функционирование данного изделия при соблюдении правил его эксплуатации.**

Пожалуйста, перед началом эксплуатации, внимательно изучите данную инструкцию, которая содержит важную информацию по правильной и безопасной эксплуатации прибора. Позаботьтесь о сохранности данной инструкции.

Изготовитель не несет ответственности в случае использования прибора не по прямому назначению и при несоблюдении правил и условий, указанных в настоящей инструкции, а также в случае попыток неквалифицированного ремонта прибора.

Если вы желаете передать прибор для использования другому лицу, пожалуйста, передавайте его вместе с настоящей инструкцией.

**Масляный радиатор является бытовым прибором и не предназначен для использования в промышленных целях!**

## 1. МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ

Приобретенный Вами прибор соответствует всем официальным стандартам безопасности, применимым к электроприборам в Российской Федерации. Во избежание возникновения ситуаций опасных для жизни и здоровья, а также преждевременного выхода прибора из строя, необходимо строго соблюдать перечисленные ниже условия:

1. Не позволяйте детям использовать масляный радиатор без Вашего присмотра или без пояснения правил правильного и безопасного использования.
2. Прибор предназначен только для домашнего использования.
3. Не накрывайте прибор! Это может привести к его перегреву.
4. Никогда не оставляйте прибор без присмотра во время его работы. Если прибор не используется, то необходимо убедиться в том, что он выключен (переключатель находится в положении Off) и отсоединен от сети электропитания.
5. Прибор не должен располагаться в непосредственной близости от электрической розетки.
6. Не прокладывайте шнур электропитания под ковром или другими ковровыми покрытиями.
7. Не допускайте того, чтобы шнур электропитания лежал на проходах. Об него можно споткнуться.
8. Убедитесь что напряжение, указанное на приборе, соответствует напряжению в сети электропитания, а розетка соответствует вилке электропитания прибора. Не используйте переходники во избежание возникновения пожара.
9. Запрещается использовать принадлежности и запасные части других изготовителей. В случае использования таких деталей гарантия изготовителя аннулируется.
10. Запрещается пользоваться прибором при повреждении сетевого шнура, вилки и других частей прибора.
11. При повреждении сетевого шнура его необходимо заменить силами изготовителя или авторизованного сервисного центра во избежание несчастных случаев.
12. Не используйте удлинитель для подключения прибора к электросети. Это может спровоцировать возникновение короткого замыкания и перегрева прибора.
13. Используйте прибор в хорошо вентилируемых помещениях. Не допускайте попадания посторонних предметов в пространство между секциями радиатора. Не закрывайте вытяжные отверстия и отверстия воздухозаборника. Это может спровоцировать возникновение пожара.
14. Прибор необходимо устанавливать на ровной, твердой, сухой поверхности. Рядом с прибором не

должно быть предметов на расстоянии ближе одного метра.

15. Не устанавливайте прибор рядом с легковоспламеняющимися материалами (постельное белье, шторы и т. д.), жидкостями.

16. Не используйте прибор в помещениях, где хранятся горючие жидкости, краски, в гаражах.

17. Не используйте прибор вблизи ванной, душевой кабины или бассейна. Не устанавливайте прибор в местах, где он может упасть в воду. Не допускайте контакта прибора с водой.

18. Во время работы радиатор нагревается. Не прикасайтесь до нагревательных поверхностей. Используйте специальные ручки, расположенные на корпусе прибора.

19. Убедитесь, что во время использования прибора в электросети не подключены другие нагревательные устройства. Это может привести к перегрузке электросети.

## **ВНИМАНИЕ!**

– Данный масляный радиатор содержит необходимое, достаточное количество специального масла.

– Ремонт прибора предусматривает открытие отсеков содержащих специальное масло. Поэтому любой ремонт должен осуществляться в специализированных сервисных центрах.

– Не используйте прибор в комнате с площадью меньше 5 м<sup>2</sup>.

– Шнур электропитания не должен соприкасаться с нагревательными элементами радиатора.

## **2. ОПИСАНИЕ ПРИБОРА**

Приобретенный Вами прибор имеет следующие характеристики:

– *СТ-6203-9*: 9 нагревательных секций;

*СТ-6204-11*: 11 нагревательных секций;

– 3 режима мощности;

– Терморегулятор;

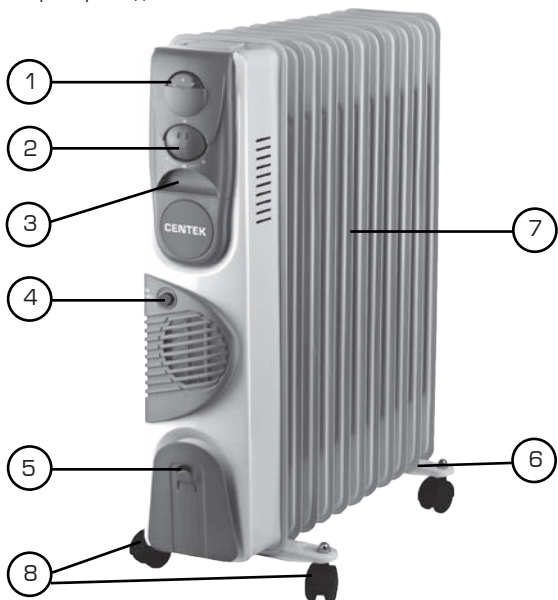
– Тепловентилятор;

– Функция защиты от перегрева;

– Площадь обогрева: *СТ-6203-9*: 20 м<sup>2</sup>;

*СТ-6204-11*: 25 м<sup>2</sup>.

\*на примере модели СТ-6204-11



1. Терморегулятор
2. Кнопки Включения/Выключения режимов
3. Ручка для транспортировки
4. Кнопка включения/выключения  
теповентилятора
5. Отсек для хранения шнура
6. Ножки
7. Нагревательные секции
8. Колеса

### 3. КОМПЛЕКТНОСТЬ

- Радиатор – 1 шт.;
- Колеса – 4 шт.;
- Ножки – 2 шт.;
- Шурупы и гайки для крепления – 8 шт.;
- Крепления – 2 шт.;
- Руководство по эксплуатации – 1 шт.

### 4. ПОРЯДОК РАБОТЫ

#### УСТАНОВКА КОЛЕС

#### **ВНИМАНИЕ!**

Не используйте прибор, предварительно не установив колеса и ножки!!! Используйте прибор, установленный колесами на пол.

1. Переверните радиатор панелью управления вниз. Убедитесь в том, что он не падает.
2. Установите ножки с колесиками между двумя крайними секциями радиатора с обоих его концов.
3. Вставьте «U»-образные крепления так, чтобы они охватывали ножку радиатора.
4. Зафиксируйте ножки гайками.
5. Поставьте радиатор в вертикальное положение и убедитесь в том, что он устойчив.

## ЭКСПЛУАТАЦИЯ

1. Перед использованием убедитесь в том, что прибор установлен на ровной поверхности.
2. Убедитесь в том, что все переключатели находятся в положении «OFF». Вставьте шнур электропитания в розетку.
3. Установите терморегулятор в положение «MAX» и включите прибор выбрав один из следующих режимов: I – минимальная мощность, II – средняя мощность, а включение I+II – максимальная мощность.
4. После того как температура в Вашей комнате достигла желаемого значения, поверните терморегулятор против часовой стрелки, пока не потухнет световой индикатор. Оставьте терморегулятор в таком положении. Когда температура в помещении станет ниже желаемой, прибор включится автоматически, и будет работать, пока температура в комнате не достигнет желаемого значения. Это позволит Вам эффективно сохранять желаемую температуру в помещении
5. Если Вы хотите изменить желаемую температуру в помещении, воспользуйтесь терморегулятором. Поверните его по часовой стрелке, чтобы увеличить температуру или против часовой стрелки, чтобы ее уменьшить.
6. Данный прибор оснащен системой защиты от перегрева, которая выключит прибор в случае, если он чрезмерно нагреется.
7. Для того чтобы выключить прибор, установите все переключатели в положение «OFF» и отключите его от электросети.

## ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ТЕПЛОВЕНТИЛЯТОРА

Для того, чтобы достичь более быстрого прогрева воздуха, воспользуйтесь функцией тепловентилятора. Для этого во время работы радиатора нажмите на кнопку включения тепловентилятора (4). Для деактивации функции нажмите на кнопку снова.

## 5. УХОД ЗА ПРИБОРОМ

### ВНИМАНИЕ!

1. Перед тем как начать очистку прибора, отключите его от электросети и дайте остыть.
2. Для удаления загрязнений с поверхности прибора используйте мягкую сухую ткань.

Не погружайте прибор в воду.

Не допускайте контакта прибора с водой.

Не используйте абразивные чистящие средства.

Храните прибор в сухом месте, предварительно сматывайте и поместив шнур в отсек для шнура.

## 6. ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

- Мощность: *СТ-6203-9*: 2400 Вт;  
*СТ-6204-11*: 2900 Вт;
- Напряжение питания: 220 – 240 Вт ~ 50 Гц;
- *СТ-6203-9*: 9 нагревательных секций;  
*СТ-6204-11*: 11 нагревательных секций;
- Габариты: *СТ-6203-9*: 40,5х16х62,5 см;  
*СТ-6204-11*: 48х16х62,5 см.

## 7. ЗАЩИТА ОКРУЖАЮЩЕЙ СРЕДЫ, УТИЛИЗАЦИЯ ПРИБОРА

### ЗАЩИТА ОКРУЖАЮЩЕЙ СРЕДЫ

Упаковка, сам прибор сделаны из материалов, которые могут быть использованы повторно.

По возможности, при утилизации выбрасывайте их в контейнер, предназначенный для повторно используемых материалов.

### УТИЛИЗАЦИЯ ПРИБОРА

Прибор по окончании срока службы может быть утилизирован отдельно от обычного бытового мусора. Его можно сдать в специальный пункт приема электронных приборов и электроприборов на переработку.

Материалы перерабатываются в соответствии с их классификацией. Сдав этот прибор по окончании его срока службы на переработку, Вы внесете большой вклад в защиту окружающей среды. Список пунктов приема электронных приборов и электроприборов на переработку Вы можете получить в муниципальных органах государственной власти.

## 8. ИНФОРМАЦИЯ О СЕРТИФИКАЦИИ, ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА

Товар сертифицирован в соответствии с законом «О защите прав потребителей».

Этот прибор соответствует всем официальным национальным стандартам безопасности, применимым к электроприборам в Российской Федерации.

Установленный производителем в порядке п. 2 ст. 5 Федерального закона РФ «О защите прав потребителей» срок службы для данного изделия составляет 3 года с даты производства при условии, что изделие используется в строгом соответствии с настоящей инструкцией по эксплуатации и применимыми техническими стандартами. Дата производства изделия указана в серийном номере (2 и 3 знаки – год, 4 и 5 знаки – месяц производства).

По окончании срока службы обратитесь в ближайший авторизованный сервисный центр для получения рекомендаций по дальнейшей эксплуатации прибора. Гарантийное и послегарантийное обслуживание осуществляется генеральным сервисным центром ООО «Ларина-Сервис», г. Краснодар. Тел.: 8(861) 2-600-900. О наличии сервисного центра в Вашем городе Вы можете узнать по указанному телефону и на сайте **www.centek.ru**.

Продукция имеет сертификат соответствия: № TC RU C-CN.ГРО1.В.00656 от 13.04.2017 г.



Продукция сертифицирована и соответствует всем требуемым европейским и российским стандартам.

## 9. ИНФОРМАЦИЯ О ПРОИЗВОДИТЕЛЕ, ИМПОРТЕРЕ

Импортер на территорию РФ: ИП Асрумян К.Ш.

**Адрес:** Россия, 350912, г. Краснодар, пгт. Пашковский, ул. Атамана Лысенко, 23.

Тел.: 8(861) 2-600-900.



ДЛЯ ЗАМЕТОК

A series of 20 horizontal lines spaced evenly down the page, providing a template for taking notes.

# СЕНТЕК

Гарантийный талон № \_\_\_\_\_

**Талон действителен при наличии всех штампов и отметок**

**Внимание!** Пожалуйста, потребуйте от продавца полностью заполнить гарантийный талон и отрывные талоны.

*Заполняется фирмой-продавцом*

<b>Изделие</b>	
<b>Модель</b>	
<b>Серийный номер</b>	
<b>Дата продажи</b>	
<b>Фирма-продавец</b>	

**Юридический адрес фирмы-продавца**


**ФИО и телефон покупателя**


**Подпись продавца**

--

**Печать продающей организации**

--

# СЕНТЕК

Данные отрывные купоны заполняются представителем фирмы-продавца

КУПОН №3		
М.П.	ИЗДЕЛИЕ	
	МОДЕЛЬ	
	СЕРИЙНЫЙ НОМЕР №	
	ДАТА ПРОДАЖИ	
	ФИРМА- ПРОДАВЕЦ	

КУПОН №2		
М.П.	ИЗДЕЛИЕ	
	МОДЕЛЬ	
	СЕРИЙНЫЙ НОМЕР №	
	ДАТА ПРОДАЖИ	
	ФИРМА- ПРОДАВЕЦ	

КУПОН №1		
М.П.	ИЗДЕЛИЕ	
	МОДЕЛЬ	
	СЕРИЙНЫЙ НОМЕР №	
	ДАТА ПРОДАЖИ	
	ФИРМА- ПРОДАВЕЦ	

# СЕНТЕК

Данные отрывные купоны заполняются представителем сервисного центра, проводящего ремонт изделия. После проведения ремонта данный гарантийный талон (за исключением заполненного отрывного купона) должен быть возвращен Владельцу.

## КУПОН №3

<b>МОДЕЛЬ</b>	
<b>СЕРИЙНЫЙ НОМЕР №</b>	
<b>ДАТА ПО- СТУПЛЕНИЯ В РЕМОНТ</b>	
<b>ДАТА ВЫДАЧИ</b>	
<b>ВИД РЕМОНТА</b>	

М.П.

## КУПОН №2

<b>МОДЕЛЬ</b>	
<b>СЕРИЙНЫЙ НОМЕР №</b>	
<b>ДАТА ПО- СТУПЛЕНИЯ В РЕМОНТ</b>	
<b>ДАТА ВЫДАЧИ</b>	
<b>ВИД РЕМОНТА</b>	

М.П.

## КУПОН №1

<b>МОДЕЛЬ</b>	
<b>СЕРИЙНЫЙ НОМЕР №</b>	
<b>ДАТА ПО- СТУПЛЕНИЯ В РЕМОНТ</b>	
<b>ДАТА ВЫДАЧИ</b>	
<b>ВИД РЕМОНТА</b>	

М.П.

## УВАЖАЕМЫЙ ПОТРЕБИТЕЛЬ!

Благодарим Вас за выбор техники ТМ «Centek» и гарантируем высокое качество работы приобретенного Вами прибора при соблюдении правил его эксплуатации.

Срок гарантии на все приборы 12 месяцев со дня покупки. Данным гарантийным талоном производитель подтверждает исправность данного прибора и берет на себя обязательство по бесплатному устранению всех неисправностей, возникших по вине производителя.

Гарантийный ремонт может быть произведен в авторизованном сервисном центре изготовителя ООО «Ларина-Сервис», находящемся по адресу: г. Краснодар, ул. Демуса, 14. Тел.: (861) 2-600-900.

## УСЛОВИЯ ГАРАНТИЙНОГО ОБСЛУЖИВАНИЯ

1. Гарантия действует при соблюдении следующих условий оформления:

- правильное и четкое заполнение оригинального гарантийного талона изготовителя с указанием наименования модели, ее серийного номера, даты продажи, при наличии печати фирмы-продавца и подписи представителя фирмы-продавца в гарантийном талоне, печатей на каждом отрывном купоне, подписи покупателя.

Производитель оставляет за собой право на отказ в гарантийном обслуживании в случае непредоставления вышеуказанных документов, или если информация в них будет неполной, неразборчивой, противоречивой.

2. Гарантия действует при соблюдении следующих условий эксплуатации:

- использование прибора в строгом соответствии с инструкцией по эксплуатации;
- соблюдение правил и требований безопасности.

3. Гарантия не включает в себя периодическое обслуживание, чистку, установку, настройку прибора на дому у владельца.

4. Случаи, на которые гарантия не распространяется:

- механические повреждения;
- естественный износ прибора;
- несоблюдение условий эксплуатации или ошибочные действия владельца;

- неправильная установка, транспортировка;
- стихийные бедствия (молния, пожар, наводнение и т. п.), а также другие причины, находящиеся вне контроля продавца и изготовителя;
- попадание внутрь прибора посторонних предметов, жидкостей, насекомых;
- ремонт или внесение конструктивных изменений неуполномоченными лицами;
- использование прибора в профессиональных целях (нагрузка превышает уровень бытового применения), подключение прибора к питающим телекоммуникационным и кабельным сетям, не соответствующим Государственным Техническим Стандартам;
- выход из строя перечисленных ниже принадлежностей изделия, если их замена предусмотрена конструкцией и не связана с разборкой изделия:

а) пульты дистанционного управления, аккумуляторные батареи, элементы питания (батарейки), внешние блоки питания и зарядные устройства.

б) расходные материалы и аксессуары (упаковка, чехлы, ремни, сумки, сетки, ножи, колбы, тарелки, подставки, решетки, вертелы, шланги, трубки, щетки, насадки, пылесборники, фильтры, поглотители запаха).

- для приборов, работающих от батареек, – работа с неподходящими или истощенными батарейками;
- для приборов, работающих от аккумуляторов, – любые повреждения, вызванные нарушениями правил зарядки и подзарядки аккумуляторов.

5. Настоящая гарантия предоставляется изготовителем в дополнение к правам потребителя, установленным действующим законодательством, и ни в коей мере не ограничивает их.

6. Производитель не несет ответственности за возможный вред, прямо или косвенно нанесенный продукцией ТМ «Centek», людям, домашним животным, имуществу потребителя и/или иных третьих лиц в случае, если это произошло в результате несоблюдения правил и условий эксплуатации, установки изделия; умышленных и/или неосторожных действий (бездействий) потребителя и/или иных третьих лиц действия обстоятельств непреодолимой силы.

7. При обращении в сервисный центр прием изделия предоставляется только в чистом виде (на приборе не должно быть остатков продуктов питания, пыли и других загрязнений).

**Производитель оставляет за собой право изменять дизайн и характеристики прибора без предварительного уведомления.**

Срок службы для данного изделия составляет не менее трех лет с даты производства при условии, что изделие используется в строгом соответствии с настоящей инструкцией по эксплуатации и применимыми техническими стандартами. По окончании срока службы обратитесь в авторизованный сервисный центр для получения рекомендаций по дальнейшей эксплуатации прибора.

Дата производства изделия указана в серийном номере (2 и 3 знаки – год, 4 и 5 знаки – месяц производства).

**WWW.CENTEK.RU**

**МОЩНОСТЬ • КАЧЕСТВО • ДИЗАЙН**